

**Zeitschrift:** Mitteilungen des Statistischen Bureaus des Kantons Bern  
**Herausgeber:** Statistisches Bureau des Kantons Bern  
**Band:** - (1965)  
**Heft:** 50

**Artikel:** Statistisches Handbuch des Kantons Bern 1964 = Manuel de statistique du canton de Berne 1964  
**Autor:** Moser, Anton  
**Vorwort:** Vorwort = Avant-propos  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-850382>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Vorwort

Statistische Handbücher sollen eine erste, zahlenmäßige Übersicht vermitteln und zeigen, was für Angaben vorhanden sind. Die Liste der Erhebungsstellen und das Register am Ende des Bandes dienen diesem Quellenachweis.

Die Anlehnung an die eidgenössischen Zahlen ist selbstverständlich für alle Ermittlungen, die als Bundessache gelten. Aber auch bei andern Gegenständen, wie bei gewissen Finanzstatistiken, bevorzugen wir die Bearbeitungen seitens der Bundesstellen, um den Vergleich unter den Kantonen zu ermöglichen.

Handbücher dienen ferner dem historischen Vergleich. Meist wird die ganze Nachkriegszeit dargestellt, öfter greifen unsere Ziffern jedoch weiter zurück. Viele ältere Angaben finden sich im «Statistischen Handbuch für den Kanton Bern», das in den «Mitteilungen» unseres Bureaus von 1917 erschien.

Da die Zahl der politischen Gemeinden 492 beträgt, beschränkt sich die regionale Gliederung im vorliegenden Band gewöhnlich auf die Amtsbezirke. Am untern Tabellenrand lassen wir die Angabe folgen, ob gemeindeweise Zahlen vorhanden sind. Die einzelnen Gemeinden finden sich nur zweimal, nämlich bei der Darstellung des Areals und alphabetisch bei den Steueranlagen aufgeführt.

Den zahlreichen Behörden, die bereitwillig mitwirkten, sei für ihre Hilfe der beste Dank ausgesprochen.

Bern, im August 1965

Statistisches Bureau des Kantons Bern  
Der Vorsteher: Dr. Anton Moser

## Avant-propos

Les manuels statistiques visent avant tout à donner un premier aperçu numérique et à signaler la documentation disponible. La liste des offices chargés des différents relevés et le répertoire publié à la fin du présent volume indiquent précisément les sources auxquelles on s'est référé.

Il est naturel que l'on reprenne les indications des services fédéraux pour tout ce qui est relevé par les offices fédéraux. Toutefois, nous nous appuyons également de préférence sur ces chiffres pour d'autres objets, notamment pour certaines statistiques financières, afin de rendre possibles les comparaisons d'un canton à l'autre.

Les manuels contiennent aussi des rétrospectives. Nos données portent généralement sur toute la période postérieure à la dernière guerre mondiale, mais elles remontent souvent beaucoup plus loin dans le passé. Le lecteur trouvera de nombreuses données anciennes dans le «Manuel de statistique du canton de Berne», paru en 1917 dans les «Communications» de notre bureau.

Le canton de Berne comptant 492 communes, nous devons en général limiter les répartitions géographiques aux districts. Les communes ne sont énumérées que deux fois: lorsqu'il s'agit de la superficie du territoire et, dans l'ordre alphabétique, pour la quotité de l'impôt. Nous exprimons ici notre plus vive gratitude à tous les offices qui nous ont aimablement prêté leur concours.

Berne, août 1965

Bureau de statistique du canton de Berne  
Le directeur: D' Anton Moser